



**HOTEL RUANDA:
Guía para la Organización de una
Reunión Social de Amnistía
Internacional EE.UU.**

HOTEL RUANDA: GUÍA PARA LA ORGANIZACIÓN DE UNA REUNIÓN SOCIAL



Estimado Activista:

En 1994, casi un millón de personas fueron asesinadas en un genocidio sistemático en Ruanda, país en África Central. Mientras el mundo se mantenía al margen, un puñado de personas ejemplares, ingeniosas y valientes hizo todo lo posible para salvar a los ruandeses de las brutales muertes. Paul Rusesabagina, cuya historia se relata en la impactante y esperanzadora película *Hotel Ruanda*, nos recuerda a todos lo que puede lograr una persona cuando se ve impulsada a actuar.

Hotel Ruanda trata sobre un problema horroroso: el genocidio. Es un tema difícil y perturbador. Sin embargo, como muestra la película, mientras que la gente y los gobiernos optaron por ignorar el genocidio de Ruanda de 1994, una persona valientemente arriesgó su vida y se enfrentó al horror, apelando a todos sus recursos para salvar primero a su familia, para luego terminar salvando a 1.268 refugiados indefensos.

Terry George, el director de *Hotel Ruanda*, nos transporta a la historia de Paul, nos muestra la lucha del país y la manera en que el mundo se tapó los ojos. Al final nos conduce a un lugar de esperanzas y promesas.

La guía de discusión adjunta —material que acompaña a la película— fue adaptada a partir de una guía de enseñanza producida por Amnistía Internacional EE.UU. en colaboración con United Artists para usar en el aula.

El propósito de esta guía es explorar la historia de la crisis, y generar debate y discusión. ¿Qué nos impulsa a la acción? ¿Qué influye en nuestras acciones y comportamientos? ¿Cómo conciliamos nuestra inacción con la injusticia? ¿Cómo movilizamos a los demás? ¿Cómo aprovechamos nuestros propios recursos para forjar cambios? Es también una herramienta para analizar lo que será eficaz en el futuro cuando la comunidad internacional se enfrente a situaciones similares.

Hotel Ruanda se puede alquilar o comprar en VHS o DVD, y brinda una excelente oportunidad para discutir y debatir todos estos asuntos importantes.

Hemos escuchado la frase “nunca más”; sin embargo, hoy vemos una vez más las pruebas de las tragedias humanas.

Espero que lo que vea en esta película logre preocuparlo. Espero que las acciones de Paul le sirvan de inspiración, que se sienta motivado y que haga lo que pueda para asegurar que nunca más realmente signifique nunca más.

Karen Robinson
Directora de Educación en Derechos Humanos
Amnistía Internacional EE.UU.



Cómo planear tu reunión social

1. Escoge una hora y un lugar para la reunión social. Recuerda destinar un momento de la reunión para presentar a Amnistía. La película dura poco más de dos horas, deberías disponer de tiempo extra para la discusión.
2. Haz correr la voz entre tus amigos y familiares de que ofrecerás una reunión social.
3. Un consejo: la promesa de comida, aunque sea algo sencillo como palomitas de maíz o galletas, siempre atrae a más gente.
4. Prepara una mesa con folletos informativos y una acción que la gente pueda emprender. En este equipo de organización se incluye material imprimible. También puedes incluir información general sobre Amnistía y cómo participar.
5. Si planeas utilizar la galería de fotos de Sudán, asegúrate de imprimirlas con anticipación para hacerlas circular o exponerlas en la pared.
6. Una vez que hayan llegado todos, comienza con una breve descripción sobre Amnistía Internacional. Además, realiza una breve introducción a la película que explique al público de qué manera concuerda con los objetivos y acciones de Amnistía. En este equipo de organización se incluye una introducción de muestra.
7. Antes de la película, solicita al público que lea uno o más de los temas de discusión que deseas tratar después de la película. Al finalizar la proyección, estimula al público a participar en una discusión sobre la película.
8. Si ofreces una reunión social, háznos saber cómo resultó. ¡Envíanos fotos! Visita: <http://www.amnestyusa.org/spanish/countries/sudan/hotelruanda.html> para enviar tus comentarios y fotos.



Discusión sobre responsabilidad personal y colectiva

Las siguientes preguntas para la discusión están diseñadas para identificar la importancia de la responsabilidad personal hacia el grupo o la comunidad, y analizar las motivaciones personales para las acciones.

Después de mirar la película, los participantes deberán reflexionar sobre la historia de Paul e intercambiar opiniones. Luego deberán reflexionar sobre algún caso en sus vidas en que fueron testigos de una injusticia, a fin de analizar sus respuestas ante esa situación.

Si los participantes son numerosos, considera organizarlos en grupos de tres a cuatro personas.

La historia de Paul

- ¿Qué papel desempeñó Tatiana Rusesabagina en dar forma a las acciones de Paul?
- ¿Quién más influyó en las decisiones de Paul?
- ¿Cómo se amplía la definición de familia de Paul para incluir a la comunidad a medida que se desarrolla la película?
- ¿De qué manera y por qué la actitud de Paul cambia en el transcurso de la película?
- ¿Cómo caracterizarías el nivel de responsabilidad personal y de inversión de Paul durante el desarrollo de los acontecimientos?
- ¿Cómo describirías el nivel de delegación de responsabilidades de Paul durante la película? Explica.

Experiencias personales

- ¿Recuerdas alguna vez en que hayas sido testigo de una injusticia? Explica.
- ¿Pensaste en intervenir para detener la injusticia mientras estaba sucediendo?
- ¿Qué influyó en tu decisión de acción o inacción?
- ¿Qué sentiste mientras presenciabas la injusticia?
- Ponte en el lugar de la víctima, ¿de qué manera te gustaría que respondiera el testigo o el espectador?
- ¿Reaccionarías de manera diferente en el futuro?

Conclusión

- ¿Qué podemos aprender sobre la responsabilidad personal y colectiva en el caso del genocidio de Ruanda?



La comunidad internacional

Las siguientes preguntas para la discusión están diseñadas para ayudar a los participantes a estudiar y analizar diversos grupos dentro de la comunidad internacional y sus respuestas durante el genocidio de Ruanda.

El genocidio de Ruanda podría y debería haberse impedido, si todos los integrantes de la comunidad internacional hubieran actuado con determinación, con energía y de manera coordinada.

Discute los siguientes puntos:

Identifica la comunidad internacional que se menciona en la película, que incluye las Naciones Unidas, los Estados Unidos, Bélgica, Francia, organismos de derechos humanos/humanitarios (por ejemplo: la Cruz Roja), y los hutus y tutsis.

Divide a los participantes en seis grupos, cada uno identificado como un segmento de la "comunidad internacional" de los mencionados anteriormente (las Naciones Unidas, los Estados Unidos, Bélgica, etc.). Los participantes deben analizar la postura de su grupo antes y durante el violento conflicto. Deben discutir entre ellos las siguientes preguntas clave:

- ¿De qué manera los intereses de su grupo repercutieron en sus acciones/inacciones?
- ¿Qué influencia ejerció su grupo durante el conflicto?
- ¿Cuál es la naturaleza y el límite de responsabilidad de cada grupo?
- Respalda los puntos de vista personales con pruebas de la película y/o del conocimiento personal de los acontecimientos actuales.

Luego de que los grupos hayan tenido de 15 a 20 minutos de charla, vuelve a reunir a todos en general para que los estudiantes de cada grupo tengan la oportunidad de compartir sus ideas y pensamientos.

- Discute cada papel dentro de la comunidad internacional.
- ¿Qué tipo de poder se necesitaría para detener el genocidio?
- Discute la ausencia de respuestas de cada grupo. ¿Cómo fue la respuesta que se plasma la película?
- ¿En qué momentos podría haber intervenido alguien para tener la posibilidad de cambiar la historia del genocidio?
- En la película, el Coronel Oliver (Nick Nolte) manifiesta su frustración a Paul en el bar por la decisión de la comunidad internacional de no intervenir en Ruanda. ¿Qué fue lo que expresó, estás de acuerdo? ¿Por qué sí o por qué no?



Acerca de Hotel Ruanda y los Derechos Humanos

Hotel Ruanda

Amnistía Internacional está orgullosa de apoyar Hotel Ruanda: una película importante y acorde a estos tiempos que describe el genocidio de Ruanda en 1994 que reclamó las vidas de unas 800.000 personas e instauró una crisis de refugiados que afecta a otros tres millones. Paul Rusesabagina, personificado por Don Cheadle, demostró que un solo hombre puede realmente cambiar las cosas.

Amnistía Internacional felicita a Terry George, A. Kitman Ho, Don Cheadle, Sophie Okonedo y a todos los que participaron en este logro cinematográfico. La organización también aplaude a MGM/UA por distribuir una película tan conmovedora e impactante.

La crisis de los Derechos Humanos en Sudán

Al describir los horrores del genocidio, Hotel Ruanda puede ayudar a evitar la presencia de abusos masivos a los derechos humanos en otras partes del mundo. Actualmente, se calcula que decenas de miles de personas perdieron la vida en Darfur, Sudán, desde febrero de 2003 a manos de las milicias *Janjaweed*: bandas de luchadores árabes apoyados por el estado sudanés. Alrededor de un millón y medio de civiles fueron desplazados internamente por el conflicto y 200.000 buscaron refugio en la vecina República del Chad.

Hace diez años, Paul Rusesabagina actuó y salvó vidas. Ahora es una fuente de inspiración para actuar de forma inmediata en favor de la gente de Darfur, Sudán.



Acerca de Amnistía Internacional

Amnistía Internacional (AI) es un movimiento mundial y voluntario de gente que lucha a favor de los derechos humanos. Nuestra visión es la de un mundo en el cual cada persona pueda gozar de todos los derechos humanos proclamados en la Declaración Universal de Derechos Humanos y en otras normas internacionales sobre los derechos humanos. Nuestra misión consiste en emprender la investigación y la acción dirigidas a impedir y poner fin a las graves violaciones de los derechos a la integridad física y mental, la libertad de conciencia y expresión, y la libertad contra la discriminación dentro del contexto de nuestra labor para promover todos los derechos humanos.

El comienzo. . . En 1961, el fallecido abogado británico Peter Benenson leyó un artículo en un periódico sobre dos estudiantes portugueses que habían sido condenados a siete años de prisión. ¿Su delito? Celebrar un brindis por la libertad. El 28 de mayo de ese año, el London Observer publicó un artículo de página completa: "Llamamiento en favor de la amnistía, 1961". Benenson solicitó a los lectores que escribieran cartas a favor de la liberación de los estudiantes que habían sido víctimas de la injusticia, así como otros "prisioneros de conciencia". La respuesta fue tan abrumadora que al finalizar el año que duró la campaña "Llamamiento en Favor de la Amnistía", se habían formado grupos de redactores de cartas en una docena de países. Así nació Amnistía Internacional.

Hoy. . . más de 1,8 millones de miembros de Amnistía Internacional en todo el mundo encabezan la lucha para defender los derechos humanos y salvar vidas. Miembros en más de 150 países ejercen presión pública para detener los abusos contra los derechos humanos organizando campañas por asuntos específicos y desarrollando programas de acción para países específicos. Con las cartas, la presión sobre los funcionarios de los gobiernos, la publicidad de los abusos y la organización de eventos, los miembros luchan activamente a favor de los derechos humanos. Aproximadamente 350.000 de los miembros en todo el mundo se encuentran en EE.UU. y muchos pertenecen a los 1.850 grupos locales y estudiantiles de AIUSA.

Amnistía Internacional lucha por una amplia variedad de asuntos sobre derechos humanos en todo el mundo, entre ellos terminar con la violencia contra la mujer, poner fin al empleo de soldados niños, combatir los abusos relacionados con la "guerra contra el terror" y controlar el comercio de armas y los recursos económicos que alimentan los conflictos armados. Otros ejemplos incluyen apoyar la creación de la Corte Penal Internacional; abogar por un nivel de vida adecuado para los refugiados, los desplazados internamente y los pueblos que vive bajo ocupación; promover acceso al tratamiento para el VIH/SIDA; demandar responsabilidad corporativa en Indonesia y otros países; y trabajar para apoyar a los defensores del medioambiente en Latinoamérica, Asia y otras partes del mundo.

Los miembros de AI actúan para proteger a las personas que corren riesgos de abusos contra los derechos humanos como la detención arbitraria, la tortura y el maltrato, las amenazas de muerte y las ejecuciones. Cuando Amnistía Internacional se entera de que alguien está en peligro, pone en movimiento su Red de Acción Urgente de más de 80.000 voluntarios en 85 países para enviar cartas,

HOTEL RUANDA: GUÍA PARA LA ORGANIZACIÓN DE UNA REUNIÓN SOCIAL

correos electrónicos y faxes a las autoridades del gobierno con el objeto de presionarlas para que impidan el abuso.

AI cuenta con un gran número creciente de miembros de gran diversidad. Pero sin su interés, su acción y su apoyo, nuestro trabajo no podría ser tan eficaz. Se necesitan activistas dedicados, como tú, para asegurar la protección de los derechos humanos fundamentales de todas las personas.

Todos los días, la gente recurre a Amnistía Internacional para proteger sus derechos humanos. Y en más de 40 años, Amnistía Internacional ha cambiado las cosas. La presión que ejercen nuestros miembros mediante las cartas, faxes y correos electrónicos han ayudado a más de 40.000 prisioneros políticos en todo el mundo. Las campañas de Amnistía Internacional logran su objetivo. Nuestra campaña en contra de la tortura llevó a que la ONU adoptara la Convención Contra la Tortura. Nuestra búsqueda de justicia internacional incitó los arrestos del General Pinochet de Chile y del ex presidente de Yugoslavia Slobodan Milosevic. AI ha luchado con éxito por el derecho de las víctimas de violación en Sudáfrica a recibir tratamiento para el VIH/SIDA. En 1977, Amnistía Internacional ganó el Premio Nobel de la Paz por haber "contribuido a asegurar el terreno para la libertad, para la justicia y, como consecuencia, para la paz en el mundo".

Amnistía Internacional está junto a la gente de todos los países del mundo que lidera la lucha contra la represión, la tortura, los secuestros y las matanzas.

Durante 2002 y 2003, Amnistía Internacional llevó a cabo un análisis intensivo y de gran alcance de los derechos humanos en el mundo. Amnistía Internacional da a conocer sus resultados a la comunidad internacional para hacer públicas sus inquietudes, para abogar por el cambio y para hacer responsables de sus propios delitos a quienes violan los derechos humanos.

Hoy en día Amnistía Internacional no sólo representa a los prisioneros de conciencia... sino también a los prisioneros de la violencia y los prisioneros de la pobreza. Únete a nosotros en nuestra defensa de los derechos humanos para todos. Tú puedes hacer que las cosas cambien. Escribe una carta, firma una petición o inicia sesión en

www.amnestyusa.org/espanol o www.amnestyusa.org. En cientos de comunidades de todo el país, los grupos locales y estudiantiles de Amnistía Internacional se reúnen con regularidad para redactar cartas y organizar acciones a favor de las víctimas de violaciones de los derechos humanos. Actuar ahora es más fácil que nunca. Mediante nuestro Human Rights Action Center (Centro de acción por los derechos humanos) en línea, decenas de miles de activistas en línea reciben alertas por correo electrónico cuando alguien corre riesgo de una violación grave de los derechos humanos y luego firman cartas electrónicas de protesta. Los activistas en línea también encuentran información sobre próximas leyes en la que sus acciones pueden cambiar las cosas.

Existen muchas maneras de participar: ofrece tu experiencia profesional en un país; únete a un grupo local o a una de nuestras redes que tratan asuntos como los derechos de la mujer, los derechos de los niños y la educación en derechos humanos. Únete a nuestro Centro de Acción o a las Redes de Acción Urgente. O simplemente envíe un cheque para respaldar nuestro trabajo.

Amnesty International USA
5 Penn Plaza, 14th Floor
New York, NY 10001
www.amnestyusa.org
Tel: 212-807-8400, Fax: 212-627-1451, 1-800-AMNESTY



Preguntas frecuentes

¿Qué es la Declaración Universal de los Derechos Humanos?

La Declaración Universal de los Derechos Humanos (DUDH) es la base del sistema internacional de protección de los derechos humanos. Fue aprobada el 10 de diciembre de 1948 por la Asamblea General de las Naciones Unidas, celebrada anualmente como el Día Internacional de los Derechos Humanos. Los 30 artículos de la DUDH establecen los derechos civiles, políticos, económicos, sociales y culturales de todas las personas. Es una visión sobre la dignidad humana que trasciende los límites y la autoridad política al comprometer a los gobiernos a mantener los derechos fundamentales de cada persona.

¿Quién financia la labor de Amnistía Internacional (AI)?

AI es un movimiento democrático y autónomo financiado en gran parte por sus miembros en todo el mundo y a través de donaciones de la gente en general. AI no busca ni acepta subvenciones de gobiernos para documentar y luchar en contra de las violaciones de los derechos humanos.

¿Amnistía Internacional es una organización partidaria?

No, AI es imparcial. Es independiente de cualquier gobierno, ideología política o credo religioso. No apoya ni se opone a ningún gobierno o sistema político, tampoco apoya ni se opone a las opiniones políticas de las víctimas cuyos derechos intenta proteger. El único interés de AI es la protección de los derechos humanos en cada caso, independientemente de la ideología del gobierno, las fuerzas de oposición o las creencias de las personas.

¿Cómo obtiene Amnistía Internacional la información acerca de los abusos de los derechos humanos?

Las campañas de AI se basan en una investigación meticulosa. La organización investiga los hechos sobre casos individuales y las formas de abuso de los derechos humanos de manera sistemática e imparcial. La Secretaría Internacional de AI es la encargada de investigar sobre las violaciones de los derechos y las víctimas individuales. Durante 2002 y 2003, Amnistía Internacional llevó a cabo un análisis intensivo y de gran alcance de los derechos humanos en el mundo.

Fuentes de información de AI

Prisioneros
Familiares y amigos de los prisioneros
Abogados
Entidades religiosas
Trabajadores comunitarios
Organizaciones humanitarias

HOTEL RUANDA: GUÍA PARA LA ORGANIZACIÓN DE UNA REUNIÓN SOCIAL

Refugiados y exiliados
Periodistas
Diplomáticos
Viajeros
Medios públicos de comunicación
Prensa clandestina
Misiones de investigación de AI

¿Qué son los prisioneros de conciencia?

Los prisioneros de conciencia (POC por sus siglas en inglés) son personas detenidas a causa de sus creencias, origen étnico, sexo, color, idioma, origen social o nacionalidad, situación económica, nacimiento u otra situación que no ha utilizado o promovido violencia. Algunos prisioneros de conciencia son personas destacadas, activas y reconocidas en la vida pública. La mayoría, sin embargo, son mujeres, hombres y niños comunes que provienen de todas las clases sociales. Rara vez son disidentes políticos. Están presos solamente por el ejercicio pacífico de sus derechos humanos.

¿Qué es un prisionero político?

Un prisionero político es cualquier persona cuya encarcelación tiene motivos políticos. Tal vez el "delito" tiene motivos políticos; o quizás el arresto, el juicio o la sentencia tiene un trasfondo político. Cuando no es posible determinar esta situación, la oficina legal de AI decide caso por caso. Cuando los prisioneros políticos no califican como prisioneros de conciencia (supuestos miembros de grupos de la oposición armados, por ejemplo), AI actúa para garantizar que los juicios sean justos e inmediatos. Si se detiene a un prisionero sin cargo alguno, AI, por lo general, solicitará que sea acusado de un delito concreto o que de lo contrario sea liberado.

¿Qué es un juicio justo?

AI insta a los países a acatar las normas internacionales establecidas por las Naciones Unidas sobre los juicios justos. AI defiende los juicios justos dentro de un período de tiempo razonable para todos los prisioneros políticos y trabaja a favor de dichas personas detenidas sin cargo ni juicio.

¿Qué son los "tratos o castigos inhumanos y degradantes"?

Tanto la Convención contra la Tortura y el Pacto internacional de derechos civiles y políticos prohíben el "trato o castigo cruel, inhumano y degradante". Si bien la frase todavía no se definió de manera específica, se busca que su interpretación provea la más amplia protección contra los abusos, tanto físicos como mentales, entre ellos el uso de cinturones paralizantes, unidades de aislamiento por veinticuatro horas y muertes por lapidación.

¿Qué son las ejecuciones extrajudiciales?

Las ejecuciones extrajudiciales (asesinatos políticos) son los homicidios perpetrados por el gobierno o apoyados por éste fuera del sistema legal, sin juicio ni otro tipo de audiencias legales. Las ejecuciones extrajudiciales son ejecuciones planeadas que se llevan a cabo sin tener en cuenta el debido proceso legal ni el procedimiento jurídico amparado por la DUDH. Estos asesinatos suelen estar a cargo de fuerzas militares y policiales comunes, unidades especiales que funcionan sin la supervisión normal y los "escuadrones de la muerte" que operan mientras que el gobierno mira para otro lado. La frase no hace referencia a los asesinatos por facciones antagónicas.

¿Qué es una “desaparición”?

AI se opone a la “desaparición” de cualquier individuo; es decir, a la detención de personas por parte del gobierno o fuerzas de seguridad que no cuentan con el reconocimiento oficial. Estas personas pueden ser prisioneros de conciencia, estar sometidas a torturas o a la amenaza de ejecución. Las “desapariciones” ocultan la identidad del autor del hecho. Si no hay una víctima identificable, un prisionero o un cuerpo, es imposible culpar a nadie de haber hecho algo malo.

¿Por qué AI se opone a la pena de muerte?

AI se opone incondicionalmente a la pena de muerte porque una ejecución es una forma de castigo cruel, inhumano y degradante que viola las normas internacionales de los derechos humanos. La aplicación de la pena de muerte es arbitraria e injusta, y se utiliza en forma discriminatoria en contra de los pobres o de las minorías raciales o étnicas. Además, existen muchas posibilidades de que se ejecute a una persona inocente. Desde 1973, más de 100 personas han sido liberadas del pabellón de la muerte tras comprobarse su inocencia en los Estados Unidos.

¿Qué hacen los miembros de AI por los derechos humanos en sus países?

Una parte integral de la labor de AI es la naturaleza internacional de los asuntos que le preocupan. Con el objeto de complementar el trabajo de los organismos de los derechos humanos locales y aprovechar mejor el papel de AI como organización mundial de los derechos humanos, la organización adoptó limitaciones para el trabajo realizado por los miembros de AI en sus propios países. Estas limitaciones inciden ante todo en el trabajo que los miembros llevan a cabo en casos individuales. Si bien el trabajo difiere de un país a otro, existen áreas donde los miembros de Amnistía Internacional EE.UU. trabajan en los Estados Unidos. Estas áreas incluyen el trabajo por la abolición de la pena de muerte, los problemas de los refugiados y la obtención de asilo, el trabajo legislativo, la ratificación de los tratados por los derechos humanos internacionales, y la educación y toma de conciencia sobre los derechos humanos.